## SF 1

8.00 Wetterkanal. 9.55 Ski alpin: Weltcup Herren. Riesenslalom, 1. Lauf. Übertragung aus Kranjska Gora/Slowenien. 10.55 Ein Schloss am Wörthersee. 11.40 Für alle Fälle Stefanie (W). 12.30 MittagsMagazin. 12.55 Ski alpin: Weltcup Herren. Riesenslalom, 2. Lauf. Übertragung aus Kranjska Gora/Slowenien. 13.50 Tagesschau. 14.00 Evelyn Hamanns Geschichten. Auf den Hund gekommen. 14.25 Ein Hauch von Himmel. Weihnachtsbesuch. 15.10 Die Kommissarin. 16.00 Ein Trio zum Anbeissen. 16.25 Das Leben und ich. 16.55 Silas. 17.15 Der Regenbogenfisch. 17.30 Gutenacht-Geschichte. 17.45 Tagesschau. 17.55 Für alle Fälle Stefanie. Thommy. 18.45 Telesguard. 19.00 Schweiz aktuell. 19.30 Tagesschau.

**20.00 NetzNatur**
**Der Luchs geht weiter**

**21.00 Cirque de Lune**
**Der traditionsreiche Winterthurer Weihnachtszirkus**
**21.50** 10 vor 10
Nachrichtenmagazin

**22.20 Aeschbacher. Tierisch**
**Gäste: Margarete Gelzer, Jo Vonlanthen, Thomas Rinderknecht, Jörg Hess**

23.15 Sundance Festival
After Life -
Nach dem Leben
Fantasyfilm (J 1998)
Mit Arata, Erika Oda u.a.
Buch/Regie: Hirokazu Kore-Eda
1.10 Tagesschau/Meteo

## SF 2

13.00 Kenan + Kel. 13.20 Kick! 13.30 Pete + Pete. 14.00 Ren + Stimpy Show. 14.30 AAAhhh!!! Monster. 15.00 Rockos modernes Leben. 15.30 Die Biber-Brüder. 16.00 Cat-Dog. 16.20 Kick! 16.30 Expedition der Stachelbeeren. 16.50 Kick! 17.00 Ein Trio zum Anbeissen. 17.25 Malcolm mittendrin. 17.50 Sabrina - Total verhext! 18.15 Die Simpsons. 18.45 OOPS! 19.30 Tagesschau.

20.00 Am goldenen See
Melodram (USA 1981)
Mit Katharine Hepburn, Henry Fonda u.a.
Regie: Mark Rydell
21.50 MittagsTalk (W)
22.20 Sport aktuell
22.40 Herz + Schmerz
Liebe und Eis
Sportfilm (USA 1991)
Mit D. B. Sweeney, Moira Kelly u.a.
Regie: Paul Michael Glaser
0.15 Chaos City
0.40 Programmvorschau und SwissTXT

## TSR 1

11.00 Les feux de l'amour. 11.45 Questions pour un champion. 12.15 Entrez sans sonner! 12.45 Le 12:45. 13.15 Zig Zag café. 14.05 Diagnostic, meurtre. 14.50 Commissaire Lea Sommer. 15.40 Alerte Cobra. 16.25 C'est mon choix. 17.25 Roswell. 18.15 Top Models. 18.45 La poule aux oeufs d'or. 19.00 Tout en région. 19.20 L'image sport. 19.30 Le 19:30. 20.05 Temps présent. Terrorisme, sommes-nous prêts? 21.10 New York 911. 22.45 Cinémagie. 23.15 Le 23:15. 23.40 Profiler. 0.25 Sexe sans complexe. 0.55 Le 23:15 / Tout en région / Temps présent / Fans de sport.

## TSI 1

12.45 Verso l'una in compagnia. 13.25 Aroma de café. 14.10 2 passi in compagnia. 14.20 La signora in giallo. 15.10 3 passi in compagnia. 15.15 Anteprima straordinaria. 16.00 Telegiornale flash. 16.05 4 passi in compagnia. 16.15 Un caso per due. 17.15 100% in compagnia. 18.00 Telegiornale flash. 18.10 100% in compagnia. 18.50 Oggi sport. 19.00 Il Regionale. 19.30 Il Quotidiano. 20.00 Telegiornale sera. 20.40 FALO. 22.10 Licenziamento colposo. Film drammatico (CH 2001). 23.45 Telegiornale notte. 0.05 Colombo. Telefilm poliziesco (USA 1972). 1.15 Textvision.

## KABEL 1

10.30 Perry Mason. 11.30 Die Strassen von San Francisco. 12.25 Hawaii 5 - 0. 13.25 Agentin mit Herz. 14.25 Cagney + Lacey. 15.25 Time Trax - Zurück in die Zukunft. 16.20 Mission: Impossible - In geheimer Mission. 17.20 Nachrichten/Wetter. 17.30 Ein Engel auf Erden. 18.30 Bill Cosby Show. 19.00 Geh aufs Ganze! 19.30 Glücksrad. 20.15 Was bin ich? 21.15 K1 - Das Magazin. 22.20 K1 - Die Reportage. 23.10 K1 - Extra.

## TV 3

6.00 Prinzessin Scheherazade (W). 6.20 Popeye. 6.45 Ninja Turtles (W). 7.10 Mila Superstar (W). 7.35 Captain Hawk - Die tollen Fussballstars (W). 7.55 Prinzessin Scheherazade. 8.20 Dragon Ball (W). 8.45 Digimon (W). 9.05 Ninja Turtles. 9.30 Captain Hawk - Die tollen Fussballstars. 9.55 Mila Superstar. 10.15 Dragon Ball. 10.40 Digimon. 11.00 Game TV. 14.00 Eine himmlische Familie (W). 14.45 Snowy River. Ruths Entscheidung. 15.35 Jesse (W). 16.00 Game TV. 17.00 Der Prinz von Bel-Air. 17.45 Die Simpsons. 18.10 Jesse. Alte Zeiten. 18.35 Friends. Rauchende Köpfe. 19.05 Eine himmlische Familie. Der Wunderdoktor.

**20.00 Wer wird Millionär?**
**Quizshow mit René Rindlisbacher**

**22.00 Goodness Gracious Me - Hilfe, die Inder kommen!**
**Comedy-Serie**
**22.35 Swiss Comedy Gala - Best of**

23.25 Auf den Spuren des Wahnsinns
Psychothriller (USA 1998)
Mit Randy Quaid, Embeth Davidtz u.a.
Regie: Kevin Dowling
0.55 Die Simpsons (W)
1.20 privatepassion.ch

## PRO 7

9.05 Dangerous Beauty - Die Kurtisane von Venedig. Historiendrama (USA 1996). 11.05 Eine schrecklich nette Familie. 11.35 Chaos City. 12.05 Maggie. 12.30 Roseanne. 13.00 s.a.m. 14.00 Arabella. 15.00 Andreas Türck. 16.00 Alle unter einem Dach. 17.00 taff. 18.00 Friends. 18.30 Sabrina ... total verhext! 19.00 Die Simpsons. 19.30 Galileo. 19.55 Nachrichten/Sport.

20.15 Weihnachtsfieber
Liebeskomödie (D 1997)
Mit Uwe Ochsenknecht, Barbara Auer u.a.
Buch/Regie: Paul Harather
22.20 TV total
23.15 Trigger Christmas Special
Mit Sam Cadman, Dom Joly
0.15 Comedy Factory
Mit Monty Arnold, Martin Schneider u.a.
0.40 Quatsch Comedy Club (W)
1.10 TV total (W)
2.00 Trigger Christmas Special (W)
2.50 Comedy Factory (W)

## SWR

11.00 Treffpunkt (W). 11.30 Fliege - Die Talk-Show. 12.30 Kulturspiegel. 13.00 nano. 13.30 100 Deutsche Jahre. 14.00 Yo!Yo!Kids. 15.00 Tagesschau. 15.15 Länder - Menschen - Abenteuer. 16.05 Kaffee oder Tee? 18.05 Hierzuland. 18.15 FamilienRat. 18.50 Treffpunkt. 19.20 Landesschau. 19.45 Aktuell. 20.00 Tagesschau. 20.15 Ländersache. 21.00 Fahr mal hin. 21.30 Aktuell. 21.45 Sonde - Wissen im Dritten. 22.15 Cemile oder Das Märchen von der Hoffnung. Gesellschaftsdrama (D/F 1997). 23.35 Aktuell. 23.40 Ländersache (W). 0.25 FamilienRat (W). 1.00 Treffpunkt (W).

## WDR

14.00 Spatzi. 14.25 Die Sendung mit der Maus. 15.00 Tagesschau. 15.15 Menschen hautnah (W). 16.00 NRW am Nachmittag. 16.15 Böhmerwald (W). 17.00 nano. 17.30 ARD-exclusiv. 18.00 Lokalzeit. 18.05 Hier und Heute - Reportage. 18.20 ServiceZeit: Geld. 18.50 Aktuelle Stunde. 19.30 Lokalzeit. 20.00 Tagesschau. 20.15 Tatort. Krimi (D 1995). 21.40 NRW am Abend. 22.00 Monitor im Kreuzverhör. 22.30 WestART. 23.00 Mitternachtsspitzen. 0.00 Einmischung in innere Angelegenheiten. 0.45 Hier und Heute - Reportage (W). 1.00 Domian.

## EUROSPORT

10.00 Ski alpin. Herren: Riesenslalom, 1. Lauf. 11.00 Biathlon. 12.45 Ski alpin. Herren: Riesenslalom, 2. Lauf. 14.00 Springreiten. 15.00 Kick In Action (W). 15.30 Ski alpin. 16.30 Biathlon. 17.15 News Report. 17.30 Skeleton. Weltcup Damen und Herren. 19.30 Tennis. 20.00 Fussball. 22.00 Springreiten. Olympia International Show Jumping Championships. 23.00 News Report. 23.15 One World - One Cup. 0.15 Sumo.

## ARD

5.30 ARD-Morgenmagazin. 9.00 Tagesschau. 9.05 Grossstadtrevier. Kur- und andere Schatten. 9.55 Sportschau live. Ski alpin, Weltcup Herren: Rienslalom, 1. Lauf, ca. 13.05 2. Lauf. Reporter: Axel Müller (Übertragung aus Kranjska Gora); ca. 10.45 Biathlon, Weltcup: 15 km Damen. Reporter: Wilfried Hark (Übertragung aus Osrblie). Dazw. ca. 13.00 Tagesschau. 14.03 WunschBox. 15.00 Tagesschau. 15.15 Abenteuer Wildnis. 16.00 Fliege - Die Talk-Show. Menschen helfen Menschen. 17.00 Tagesschau. 17.15 Brisant. 17.43 Regionale Information. 17.55 Verbotene Liebe. 18.25 Marienhof. 18.54 Das Quiz mit Jörg Pilawa. 19.49 Das Wetter.

**20.00 Tagesschau**
**20.15 Fröhliche Weihnacht überall**
**Gäste: André Rieu, Howard Carpendale, Angelika Milster, die Jungen Tenöre, Mary Roos u.a.**

21.00 Monitor
21.45 Roter Stern über Deutschland. Die sowjetische Militärherrschaft 1945 bis 1994
Eiszeit und Entspannung (1968-1994)

**22.30 Tagesthemen**

23.00 Mein Freund, der Wolf
Thriller (D 1999)
Mit Susanne Schäfer, Michael Schiller u.a.
Regie: Susanne Zanke
0.30 Nachtmagazin
0.50 Projekt Brainstorm
SF-Thriller (USA 1982)

## ZDF

12.00 Tagesschau. 12.15 drehscheibe Deutschland. 13.00 Tagesschau. 13.05 ARD-Mittagsmagazin. 14.00 heute - in Deutschland. 14.15 Discovery - Die Welt entdecken. 15.00 heute/Sport. 15.10 Streit um Drei. 16.00 heute - in Europa. 16.15 Risiko (W). 17.00 heute/Wetter. 17.15 hallo Deutschland. 17.40 Leute heute. 17.50 Ein Fall für zwei. 19.00 heute. 19.25 Samt und Seide.

20.15 Lass dich überraschen
21.15 auslandsjournal
21.45 heute-journal
22.15 Um Kopf und Kragen
Das entwendete Leben des Staatsanwalts Scarpinato
23.00 Im Reich der tausend Prinzen
Allah und Alltag in Saudi-Arabien
23.30 Das Haus am Watt
Psychokrimi (D 1990)
Mit Gudrun Landgrebe, Hannes Jaenicke u.a.
Regie: Sigi Rothemund
1.15 Die Stadt der verlorenen Kinder. Fantasyfilm (1995)

## ARTE

19.00 Voyages, Voyages. Australien: Northern Territory. 19.45 Arte Info. Europäisches Nachrichtenjournal. 20.15 Von Land und Liebe. Durch dick und dünn. Fünfteilige Doku-Soap. 20.45 Liebe deine Nächste! Komödie (D 1998). Mit Moritz Bleibtreu, Lea Mornar u.a. Regie: Detlev Buck. 22.20 Beast on the Moon. Theaterstück von Richard Kalinoski. 23.45 Don Juan (1). Liebesdrama (E 1997). Mit José Coronado, Andrea Occhipinti u.a. Regie: José Luis García-Berlanga. 1.15 Don Juan (2). Liebesdrama (E 1997). Mit José Coronado, Andrea Occhipinti u.a.

## B 3

13.00 Telekolleg: Physik/Schwingungslehre. 13.30 ach so! - das magazin für die grundschule. 14.00 Insel Guernsey. 14.15 Der Wolf und die sieben jungen Geisslein. Märchenfilm (D 1957). 15.15 Die zarte Falle. Komödie (USA 1955). 17.02 Der Fenstergucker. 17.45 Die Abendschau. 18.45 Rundschau. 19.00 Melodien der Berge. 20.00 Jetzt red i - Bilanz. 21.15 Rundschau-Magazin. 21.35 Römische Skizzen. 22.05 Der scharlachrote Buchstabe. Literaturverfilmung (D/E 1972). 23.30 Rundschau-Nachtausgabe. 23.50 Weihnachten nach Mass. Komödie (USA 1945). 1.30 Z.E.N. 1.35 Space-Night.

## ORF 1

7.05 Miml's (W). 7.20 Thomas, die kleine Lokomotive. 7.25 Die Rätselburg (W). 7.35 Die Biber-Brüder (W). 7.55 Sabrina - Total verhext! 8.20 Der Bulle von Tölz. Krimi (D 2001) (W). 9.55 Ski alpin: Weltcup Herren. Riesenslalom, 1. Lauf. 11.45 Biene Maja. 12.10 Jim Knopf. 12.35 Confetti Adventkalender. 12.40 Mimi's. 12.55 Ski alpin: Weltcup Herren. Riesenslalom, 2. Lauf. 13.55 Confetti Town. 14.05 Norman Normal. 14.30 Die Biber-Brüder. 14.55 Die Simpsons. 15.20 Weihnachts-Special. Hör mal, wer da hämmert! 15.45 Melrose Place. 16.30 Eine himmlische Familie. 17.15 Sabrina - Total verhext! (W). 17.40 Charmed - Zauberhafte Hexen. 18.30 Caroline in the City. 19.00 Dharma + Greg. 19.30 Zeit im Bild.

**20.00 Sport**
**20.15 Soko Kitzbühel**
**Die letzte Seilbahn**
**Krimi-Serie**

21.05 Der Puma -
Kämpfer mit Herz
Actionfilm (D 1999)
Mit Mickey Hardt, Ercan Durmaz u.a. Regie: Axel de Roche und Donnie Yen

**22.40 Mahlzeit**
**Was Sie im Radio nicht sehen können**
**Comedy-Show mit Oliver Baier und Alois**

23.10 Mahlzeit
Was Sie im Radio nicht sehen können
23.40 Kunststücke
2.25 Der Puma -
Kämpfer mit Herz
Actionfilm (D 1999) (W)

## ORF 2

10.15 Liebe auf den zweiten Blick. Musikkomödie (USA 1947). 12.05 Millionenrad (W). 12.30 Land und Leute (W). 13.15 Frisch gekocht ist halb gewonnen. 13.40 Drei Damen vom Grill. 14.05 Die Hausmeisterin. 14.50 Der Landarzt. 15.35 Reich und schön. 16.00 Die Barbara Karlich Show. 17.05 Willkommen Österreich. 19.00 Bundesland heute. 19.30 Zeit im Bild.

20.00 Seitenblicke
20.15 DOK: Universum
Jesus - Der Sohn Gottes
22.00 Zeit im Bild
22.30 Euro Austria
23.00 Ein Fall für zwei
Seitensprung
Krimi-Serie
0.00 Zeit im Bild
0.30 King of Queens
Adam, Eva und der Apfel
0.55 Golden Girls (W)
1.20 Seitenblicke (W)
1.25 Frisch gekocht ist halb gewonnen (W)
1.50 Millionenrad (W)

## 3 SAT

15.15 Lang-Zeit. 15.45 Stolperstein (W). 16.15 Architekt/innen unseres Jahrhunderts. 17.00 Die besten Köche Österreichs. 17.25 Kostbarkeiten aus Österreich. 17.30 Ländermagazin. 18.00 37°: Himmelsstürmer. 18.30 nano. 19.00 heute. 19.20 Kulturzeit. 20.00 Tagesschau. 20.15 Mr. Wonderful. Liebeskomödie (USA 1993). 21.50 Oberstube. 22.00 Zeit im Bild. 22.25 Recht brisant. 23.00 Die Koreamission. 23.40 Gut und Böse. 0.25 Seitenblicke. 0.30 10 vor 10. 0.55 nano (W). 1.25 Kulturzeit (W). 2.05 Recht brisant (W). 2.40 Orientierung.

## SAT 1

5.30 Frühstücksfernsehen. 9.00 Home Shopping Europe. 10.00 Hallo, Onkel Doc! Väter. 11.00 Franklin - Deine Chance um 11. Thema: Vergiss deine Gesundheit nicht 12.00 Vera am Mittag. Thema: Familienkrach: Wie soll das mit uns enden? 13.00 Britt - Der Talk um Eins. Thema: Gib endlich auf! Ich liebe dich nicht 14.00 Zwei bei Kallwass. Psychologie und Lebensberatung mit Angelika Kallwass. 15.00 Richterin Barbara Salesch. 16.00 Richter Alexander Hold. 17.00 Quizfire. 17.30 Live. 18.00 Der Adventskalender. 18.30 1 x tägl. Gesundheitsmagazin. U.a.: Schlafprobleme; Hautverjüngung; Gesundheitswettbewerb. 18.55 Biowetter. 19.00 blitz. 19.40 Die Quiz Show.

**20.15 Klinikum Berlin-Mitte - Leben in Bereitschaft**
**Zoff**
**Krankenhaus-Serie**

21.15 Für alle Fälle Stefanie
Gekauftes Glück
Krankenhaus-Serie

**22.15 alphateam -**
**Die Lebensretter im OP**
**Lasst mir mein Kind**
**Krankenhaus-Serie**

23.15 the movie club / Die Harald Schmidt Show
0.15 die nacht
0.35 Frasier
Von Dieben und Huren
1.05 The Making of «Zoolander»
1.35 Die Quiz Show (W)
2.05 Home Shopping Europe

## RTL

10.00 Dr. Stefan Frank. 11.00 familien duell. 12.00 Punkt 12. 13.00 Die Oliver Geissen Show. 14.00 Bärbel Schäfer. 15.00 Die Wache. 16.00 Das Jugendgericht. 17.00 Die Nanny. 17.30 Unter uns. 18.00 Guten Abend. 18.30 Exclusiv - Das Star-Magazin. 18.45 RTL aktuell / Sport. 19.10 Explosiv - Das Magazin. 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten.

20.15 Alarm für Cobra 11 -
Die Autobahnpolizei
Die schwarze Witwe
21.15 Balko
Der Todeskandidat
22.15 Die Wache
Taxi, Taxi
23.10 Code Name: Eternity -
Gefahr aus dem All
Patient A
0.00 Nachtjournal
0.30 Susan
1.00 Veronica
1.30 Der Mann an sich ...
2.00 Die Oliver Geissen Show (W)
2.50 Nachtjournal (W)

## VOX

10.10 St. Tropez (W). 11.15 Eine himmlische Familie (W). 12.10 Pretender (W). 13.10 Saint Martin - Abenteuer unter Palmen. 14.05 Unter uns. 14.35 Gute Zeiten, schlechte Zeiten. 15.05 St. Tropez. 16.10 Eine himmlische Familie. 17.05 Pretender. 18.00 Nachrichten. 18.15 Kochduell. 19.10 Golden Girls. 19.40 Cosby. 20.15 Anastasia. Zeichentrickfilm (USA 1997). 22.00 Spiegel TV - Extra. 22.55 Wa(h)re Liebe. 23.50 Spätnachrichten. 0.00 Kiez - Aufstieg und Fall eines Luden. Milieustudie (D 1982). 1.55 Betty Blue - 37,2 Grad am Morgen. Liebesdrama nach Philippe Djian (F 1985).

## RTL 2

15.10 Power Stone. 15.40 Dragon Ball. 16.10 Pokémon. 16.40 Digimon. 17.00 Auf schlimmer und ewig. 17.30 Full House. 18.00 Der Prinz von Bel-Air. 18.30 King of Queens. 19.00 Alle lieben Raymond. 19.30 Dragon Ball Z. 20.00 News. 20.15 Der Sinn des Lebens. Satire (GB 1982) (W). 22.15 Karate Tiger 9. Actionfilm (USA 1995). 23.50 Cyborg Fighter. SF-Thriller (USA 1996). 1.30 Der Sinn des Lebens. Satire (W).


**Ihr Fachgeschäft für:**

- Teppiche
- Parkett
- PVC-Beläge
- Vorhänge
- Möbel
- Sonnen-Storen
- Orientteppiche
- Zinn- / Messingartikel
- Pokale und Gravuren

WERNER HILBE

Gufer 100
9497 Triesenberg
Telefon +423 / 262 24 94
Telefax +423 / 268 14 94
Natel 079 / 236 11 38



RADIO 1 2 L
LIECHTENSTEIN
am Donnerstag www.radiol.li

**6.00** Morgenshow
**6.15** Horoskop
**7.00** Report
**7.30** Landespresseschau
**8.00** Capuccino
**8.15** Int. Presseschau
**9.00** Capuccino
**9.15** Veranstaltungen
**9.40** TV-Tips
**10.00** Capuccino
**10.15** Reisewetter Europa
**10.40** Tageskalender
**11.00** Apéro
**11.15** Veranstaltungen
**12.00** Report
**13.00** Business
**14.00** Bestseller
**14.15** Reisewetter Europa
**14.40** Horoskop
**15.00** Bestseller
**15.15** TV-Tips
**16.00** Apéro
**16.15** Veranstaltungen
**16.40** Verkehrsinfos
**17.00** Report
**17.45** Sportnews
**18.00** päxX
**19.00** päxX
**20.00** päxX
**21.00** Nachtkuss
**22.00** Nachtkuss
**23.00** Nachtkuss
**00 – 6.00** Nachtprogramm

**Frequenzen:**
96,9 / 106,1


## TV-Tipps

### Magazin

**Sonde – Wissen im Dritten**
*SWR, 21.45*
Warum ist es auf Eis und Schnee so glatt, und weshalb bekommen Pinguine eigentlich keine kalten Füsse? Weshalb bricht man beim Zwiebeln schneiden jedes Mal in Tränen aus? Und warum hat man unter Alkoholeinfluss seine fünf Sinne nicht mehr so richtig beisammen?

### Talk

**Aeschbacher**
*SF1, 22.20*
Zwischen verzärteltem Liebling, gehasster Bestie und exquisiter Gaumenfreude: Tiere sind nicht von der Seite des Menschen wegzudenken. Das Tier macht uns nur allzu menschlich – oder auch zum Tier.


GOURMET – TIPP – DORNBIRN GOURMET – TIPP - DORNBIRN

**DINNER 4 TWO**

Geniessen Sie zu zweit ein delikates 4-Gang Menü inklusive einem Aperitif in unserem

HOTEL RESTAURANT MARTINSPARK

Jeden Donnerstag ab 18.30 Uhr
ATS 490,– für zwei Personen
Auch als Geschenkgutschein erhältlich

Wir freuen uns schon auf Ihre Tischreservierung
Tel. 0043-(0)5572-3760-103
6850 Dornbirn, Mozartstrasse 2

MARTINSPARK HOTEL
Dornbirn